

افغانستان آزاد – آزاد افغانستان

AA-AA

چو کشور نېاشد تن من مېباد بدین بوم و بر زنده یک تن مېباد
همه سر به سر تن به کشتن دهیم از آن به که کشور به دشمن دهیم

www.afgazad.com

afgazad@gmail.com

Political

سیاسی

ویراستاری و ارسال: نسرين معروفی

۰۸ فبروری ۲۰۲۳

استقلال ستراتیژیک اتحادیه اروپا

برلین و پاریس در تلاش برای استقلال بیشتر اتحادیه اروپا در تقابل با ایالات متحده و در مسیر تجدید تسلیحاتی گسترده تر هستند – که از مهمترین دلایل آن پسرتهای شدید المان در رقابت با واشنگتن است.

مطابق بیانیه ای که دیروز به مناسبت تشریفات شصتمین سالگرد امضای توافقنامه الیزه در پاریس منتشر شد؛ المان و فرانسه در تلاش برای افزایش استقلال اروپائی هستند و در نظر دارند نقش اروپا را به عنوان یک بازیگر ژئوپلتیک تقویت کنند. این بیانیه پشتیبانی نظامی را برای اوکراین "تا هر زمان که مقتضی باشد" فراهم می کند. همچنین پروژه های جدید تسلیحاتی و یکمانور مشترک فرانسوی – المانی را در اقیانوس هند-آرام اعلام می دارد. این تدابیر ناشی از شکست های شدید المان در رقابت با ایالات متحده است که شامل وابستگی نظامی فزاینده و خطر صنعت زدائی ناشی از مهاجرت گسترده سایت های تولیدی به ایالات متحده می شود. بنا به گفته امانوئل تاد روزنامه نگار فرانسوی؛ «المان نیز» موضوع منازعه قدرت جهانی حال حاضر است. "جنگ جهانی سوم شروع شده است" - صدراعظم المان اولاف شولتس پیدایش یک "جهان چند قطبی" را پیش بینی می کند که در آن المان و اتحادیه اروپا به عنوان قدرتهای توانمند نظامی، نقش های اصلی را بر عهده خواهند گرفت.

پسرفتهای روابط رقیبانه ترانس آتلانتیک

از عمده دلایل پشت فراخوان های دیروز برای "استقلال اروپا"، توسعه روابط بین المان و ایالات متحده است. برلین در رقابت با واشنگتن، چندین پسرفت جدی را طی سال گذشته متحمل شده است. از یک سو، در سطح نظامی رویکرد اتحاد ترانس آتلانتیک نسبت به جنگ اوکراین، به وضوح تحت رهبری ناتو و بنابر این ایالات متحده قرار دارد و از سوی دیگر، در سطح اقتصادی با تعلیق تمام روابط اقتصادی با روسیه، وابستگی اقتصادی المان در تجارت با امریکا افزایش یافته است که شامل وابستگی جدید به گاز مایع امریکا می شود [۱]؛ وابستگی اخیر به دلیل انهدام خط لوله نورداستریم به صورت دائمی تضمین شده است.

در این میانه حتی اعضای دستگاه دولتی برلین به صورت غیر رسمی قدرتهای غربی را به ارتکاب این جرم، متهم می کنند. همسو با این تغییرات [۲] دولت بایدن از طریق برنامه های سرمایه گذاری چند صد میلیارد دلاری، در مقیاسی عظیم سعی در جذب صنایع اروپائی و به ویژه المان دارد. محافل تجاری نسبت به صنعت زدائی شدن المان هشدار می

دهند. [۳] از عوامل دیگر و نه لزوماً کم اهمیت ترین آنها، این واقعیت است که بخش بزرگی از بسته تسلیحاتی صد میلیارد یوروی برلین، در نهایت نه به خود المان بلکه به صنعت تسلیحاتی ایالات متحده تعلق خواهد گرفت [۴]. باخت برلین – برد واشنگتن.

واشنگتن در تقابل با برلین

اخیراً، امانوئل تاد روزنامه نگار فرانسوی ارزیابی صریحی از وضعیت ارائه داده است. وی با انتشار کتابش "پس از امپراتوری: فروپاشی نظم امریکائی" در سال ۲۰۰۲ به شهرت رسید [۵]. مصاحبه ای از تاد و یورگ آلتوگ نویسنده فرانکفورتر آگماينه (FAZ) در مجله هفتگی دست راستی ولت و خه که به شدت جانبدار یک بی طرفی از نوع سوئیس است به چاپ رسیده است که در آن به گفته تاد منازعه کنونی جهانی - "جنگ جهانی سوم آغاز شده است" - بیش از هر چیز "درباره المان" است. [۶] روزنامه نگار فرانسوی با ارجاع به ستراتیژیست امریکائی زیبگنیف برژزینسکی [۷] استدلال می کند که برای سالها امریکا کوشیده تا مانع هرگونه نزدیکی بین برلین و مسکو شود. این مطابق با تلاشهای امریکا برای "جدا کردن المان از گاز روسیه است" که با تخریب خط لوله نورداستریم محقق شد. در مجموع برلین تحت فشار محور امریکائی "واشنگتن-لندن-وارسا-کیف" قرار دارد و "نقش تعیین کننده اش در اروپا" اکنون دیگر «به گذشته تعلق دارد». تنها یک مسأله باقی مانده است که دولت المان در آن مقاومت می کند. همچنان که سفر صدراعظم شولتس به چین نشان داد المان از قطع روابط با جمهوری خلق چین خودداری می کند.

جهان چند قطبی

طی چند ماه گذشته شولتس مکرراً تلاش کرده تا شفاهاً بر جایگزینهای برای وابستگی یکجانبه فزاینده به امریکا تمرکز کند. برای مثال در ماه دسمبر، در بیانیه دولتی که به مجلس درباره تغییرات جهانی حال حاضر در تعادل قدرت ارائه شد؛ شولتس مدعی شد ایه جهان دوقطبی که همه چیز حول محور امریکا و چین می گردد واقعیت جهانی را منعکس نمی کند. [۸] قبل تر در سپتمبر طی یک مصاحبه پیش بینی کرده بود که جهان "چند قطبی" خواهد بود. "کشورهای قدرتمند زیادی" وجود خواهند داشت از جمله کشورهای آسیائی از قبیل جاپان، هند، اندونزی یا ویتنام، اما در کنار آنها "کشورهای موفقی در افریقا و امریکای جنوبی" نیز خواهند بود. [۹] در ابتدای سال شولتس در مقاله ای که در مجله امریکائی فارین افرز چاپ شد و مورد توجه بین المللی قرار گرفت؛ عنوان کرد در "جهان چند قطبی" درحال ظهور المانها قصد دارند "نماینده راه های حل چند جانبه در مسایل جهانی" در داخل اتحادیه اروپا باشند. "این تنها راهی است که المان می تواند شکافهای ژئوپلتیک کنونی را با موفقیت مدیریت کند". [۱۰] شولتس در همین زمینه اضافه کرد، "عروج چین مجوزی برای محدود کردن همکاریها و انزوای بیجینگ نیست". این گزاره در تقابل مستقیم با سیاستهای ایالات متحده امریکا جهت مهار جمهوری خلق چین است.

"شکلهی نظم جهانی"

به گفته شولتس حفظ درجه بالاتری از خودگردانی برای برلین و اتحادیه اروپا در "جهان چند قطبی" در حال عروج، اهمیتی اساسی دارد. شولتس به همراه امانوئل ماکرون رئیس جمهور فرانسه در مقاله ای که آخر هفته بلافاصله قبل از تشریفات دیروز در پاسداشت شصتمین سالگرد امضای قرارداد الیزه منتشر شد؛ [۱۱] می نویسد: ضروری است که از "خودگردانی بالاتر اتحادیه اروپا و ظرفیتهای ژئوپلتیک برای شکلهی نظم جهانی اطمینان حاصل شود". در بیانیه

المانی-فرانسوی که برای این جشن منتشر شد، آنها اعلام کردند که با هم برای اتحادیه اروپائی "مقاوم تر، پایدارتر و مستقل تر" نسبت به آنچه موجود است [۱۲]، خواهند کوشید. هدف "تقویت استقلال ستراتیژیک اروپا" و همینطور "مقاوم، رقابت پذیر و بهینه کردن پایه های اقتصادی، صنعتی و تکنولوژیک اروپاست". به طور خلاصه هدف "استقلال واقعی اروپائیست".

"قویترین ارتش در اتحادیه اروپا"

تلاش برای "استقلال اروپائی" با یک سیاست روشن جنگ و تجهیز تسلیحاتی مرتبط است. بیانیه المانی-فرانسوی اعلام می دارد که "به حمایت ترلزل ناپذیر از اوکراین" در همه زمینه های ممکن، به ویژه از حمایت های سیاسی گرفته تا اقتصادی و فرهنگی ادامه خواهند داد. [۱۳] حمایت نظامی به وضوح در بیانیه وجود دارد [اما] آن چه ذکر آن نرفته حمایت دیپلماتیک برای دستیابی به راه حل از طریق مذاکره است. "تقویت توانائی های دفاعی اروپا به ویژه حیاتی است" و این با تلاشهای جدید برای تقویت ارتشهای ملی مربوطه همراه است. ماکرون بتازگی از افزایش چشمگیر بودجه نظامی کشورش- تا میزان ۴۰۰ میلیارد یورو از سال ۲۰۲۴ تا سال ۲۰۳۰، خبر داده است. [۱۴]

در یک دوره قابل قیاس از سال ۲۰۱۹ تا ۲۰۲۵، بودجه نظامی به میزان ۲۹۵ میلیارد یورو بوده است. بنابراین پاریس همان مسیر برلین را دنبال می کند که بودجه نظامی خود را [به میزان ۱۰۰ میلیارد یورو-مترجم] بشدت افزایش داده بود. حالا دیگر تقاضای افزایش نه ۱۰۰ میلیارد یورو بلکه ۳۰۰ میلیارد یورو است. [۱۵] بوریس پیستوریوس وزیر دفاع المان با ارجاع به طرح برلین برای افزایش بودجه نظامی گفت المان "بزرگترین اقتصاد ملی اروپاست". "بنابر این ما باید به دنبال داشتن قویترین و مجهزترین ارتش اتحادیه اروپا باشیم". "شغل" او «یافتن مسیر برای موفقیت در رسیدن به این چرخش دورانساز بود».

جرمن فارین پالیسی

۲۳ جنوری ۲۰۲۳

برگردان تحریریه سایت تدارک

<https://www.german-foreign-policy.com/en/news/detail/9139>

[1] See also Die Flüssiggas-NATO.

[2] See also Crime Scene Baltic Sea.

[3] See also In "Systemic Competition" with the USA.

[4] See also Führungsnation im Krieg.

[5] Emmanuel Todd: Après l'empire. Essai sur la decomposition du système américain. Paris 2002.

[6] Jürg Altwegg: „In diesem Krieg geht es um Deutschland". weltwoche.ch 07.01.2023.

[7] Vgl. Zbigniew Brzezinski: The Grand Chessboard. American Primacy and Its Geostrategic Imperatives. New York 1997.

[8] Regierungserklärung von Bundeskanzler Olaf Scholz zum Europäischen Rat am 15. und 16. Dezember 2022 vor dem Deutschen Bundestag am 14. Dezember 2022 in Berlin.

- [9] Scholz: Deutsche Waffen haben Erfolge der Ukraine ermöglicht. deutschlandfunk.de 18.09.2022.
- [10] Olaf Scholz: The Global Zeitenwende. Foreign Affairs, January/February 2023.
- [11] Emmanuel Macron, Olaf Scholz: Sieben Ziele zur Stärkung der EU. Frankfurter Allgemeine Zeitung 21.01.2023.
- [12], [13] Deutsch-Französische Erklärung. Paris, 22. Januar 2023.
- [14] Regierung in Frankreich kündigt deutliche Erhöhung der Militärausgaben an. deutschlandfunk.de 20.01.2023.
- [15] See also „Wie die USA im Zweiten Weltkrieg”.
- [16] Pistorius: Bundeswehr soll stärkste Armee der EU werden. n-tv.de 22.01.2023.